

# Blattkommando

Kommunistisches Organ für den Bezirk Halle-Merseburg

„Blattkommando“ erscheint jeden Freitag nachmittags, außer Sonn- und Feiertagen. Bezugspreis: frei wöchentlich 2.40 Mark; durch die Post bezogen 2.50 Mark, ohne Zustellungsgebühr. Verlag: Merseburger Zeitungsgesellschaft GmbH, Halle, Berkaerstraße 14. Tel.: 210 43 (Hrb.); 210 47 (Berka)

Mit der Mehrheiten Arbeiter-Zeitung  
**Der Rote Stern**

Einzelheft: 15 Pf. für den mm Höhe und Spalte; 1 Mk. im Zeitell. **Beitrag:** Kreisrat des Sozialistischen Volks; Komm.- und Bräut.-Bund Halle. **Vertriebsstelle:** Leipzig 204 71 Halle-Merseburger Zeitungsgesellschaft GmbH, Halle, Berkaerstraße 14

Einzelpreis 15 Pf.

Halle, Freitag, 6. November 1931

11. Jahrgang Nr. 203

## „Nur mit dem Belagerungszustand“

### Brüning entwickelt das Regierungsprogramm für den Hungerwinter: Massenstilllegungen, Lohn- und Unterstützungsabbau — Unsere Antwort: Einheitsfront gegen den Hunger!

(Eig. Drahtm.) Berlin, 6. November.

Der Parteivorsitzende des Zentrums, der gestern sagte, war viel mehr wie eine Parteierkennung, es war eine Körperlichkeit, in der die verantwortlichen Minister des Reiches ihr künftiges Regierungsprogramm mitteilten.

Der Reichsminister Brüning, der in seiner Rede seine bisherige Noterordnungs politik verteidigte, gab die allgemeinen Gesichtspunkte für das Jahr 1932, das „in finanzieller Hinsicht das allerhöchste sein wird“, an. Es komme aber auf die gleichmäßige Verteilung der Lasten an, „was in der Vergangenheit nicht immer der Fall gewesen“ sei. Während Brüning sich mit diesen allgemeinen Sätzen begnügte, wurde der Reichsarbeitsminister Siegelwald wesentlich deutlicher. Er kündigte große Abbaumaßnahmen auf dem Gebiete der Sozialfürsorge an.

Im nächsten Winter soll die Arbeitslosigkeit auf 10 Millionen erhöhen, aber sie wird uns nicht überleben wie im letzten Winter. Die allgemeine Beschäftigungsprüfung soll durchgeführt werden, außerdem an alle Fälle auf das Maß der Krisenfürsorge abgestellt werden. Wörtlich sagte Siegelwald dann: „In der Arbeitslosen- und Krankenversicherung sind 80 bis 90 Prozent von dem, was man abbauen konnte, bereits abgebaut worden... In der Invaliden- und Unfallversicherung werden wir noch zu größeren Veränderungen kommen müssen. Es bleibt im übrigen dabei, daß der Kern der Sozialversicherung zu erhalten ist.“

### Der Belagerungszustand soll helfen

Wohlgemerkt, daß auch das Tarifrecht kurz abgelehrt werden müsse, erklärte Siegelwald wörtlich: „Ein Sozialministerium kann nicht Teilhabe begehren wie ein anderer Mensch. Wir werden bestimmt über den Winter kommen. Wir müssen und werden dafür sorgen, daß das nicht zu hungern braucht.“

Wir sind über den Inflations- und Stabilisationswinter 1923/24 auch nur hinweggekommen mit dem Belagerungszustand, und wenn alles hart auf hart geht, ist der gegenwärtige Staat noch lange nicht am Ende seiner Kraft angefangen.

Wenn dafür gesorgt ist, daß die Menschen nicht zu hungern brauchen, dann wird es auch möglich sein, außerdemfalls mit dem Aufgebot aller staatlichen Machtmittel Ordnung zu schaffen.“

Die Andeutungen der beiden Zentrumsmister sind ein Alarmruf für alle Werktätigen Deutschlands. Daß dieses Programm der Zentrumsmister bedauerliche Gegenstände bei den Nazis findet, wird jetzt jeder Arbeiter verstehen.

Die Erklärungen der Zentrumsmister werden sozialdemokratische, christliche und parteilose Arbeiter zum Kampf gegen ihre weitere Vereitelung mit den Kommunisten zusammenschließen, trotz aller Verleumdungen der SPD- und Naziführer, sie dafür einzulangen.

### Aus dem heutigen Inhalt

10 SA-Führer rufen auf!  
Der deutsche Matrosenaufstand  
Tagesmeldungen aus dem Sowjetland

### Zentrum und Faschismus

Halle, den 6. November.  
Die gestrige Tagung des Parteiaussschusses des Zentrums hat in zweierlei Hinsicht eine enorme Bedeutung. Erstens ist das eingetrossen, was vorauszusagen war, die geradlinige Fortführung der bisherigen Brüning-Politik mit Noterordnungen, Lohnabbau, Unterstützungsstärkungen, Subventionen an die Kapitalisten und weitere politische Enttrenchung der Arbeiterklasse ist von den Ministern Brüning und Siegelwald noch einmal ausdrücklich und feierlich als

### Morgen und übermorgen!

Der „Rajenname“ erscheint morgen, anlässlich des 14. Jahrestages der siegreichen russischen Revolution in besonders sorgfältiger Ausstattung!  
Alle Genossinnen und Genossen verpflichten sich morgen und übermorgen zur  
**Generalwerbung für Partei und Presse!**

Regierungsprogramm für den kommenden Hungerwinter unterrichten werden.

Die zweite große Bedeutung liegt aber in der Stellungnahme des Zentrums gegenüber der Hitlerpartei. Es steht ihmbar so aus, als hätte das Zentrum eine Abgabe an Hitler erteilt. Die heutige, demokratische Freie jubelt darüber. Aber das heißt, den Massen Gaud in die Augen treiben. Es ist keineswegs so, daß das Zentrum nicht daran denkt, eine Koalition mit den Nazis einzugehen. Bekanntlich sind die Diskussionen zwischen beiden Lagern schon längere Zeit im Gange. Wie die „Berliner Börsenzeitung“ richtig bemerkt, handelt es sich um eine „positivere Zielsetzung“, nämlich um die Annäherung erster Schritte zu den entscheidenden Koalitionsverhandlungen. Quersverbindungen sollen geschaffen werden zwischen beiden Parteien dort, wo die härtesten Berührungspunkte liegen. Es ist kein Zufall, daß die entscheidende Diskussion der letzten Tage auf dem Gebiete der Gewerkschaft geführt worden ist zwischen den Nazis und den christlichen Gewerkschaften. Beide Parteien sind für die geübte Arbeiterschaft mit den Unternehmern. Beide lehnen den Klassenkampf auf schärfste ab und beide sind für den schließlichen Städteauf.

Im Unkenntnis wurde in diesen Tagen zwischen Christen und Nazis eine Betriebsarbeitsgemeinschaft geschaffen.

Aber die Abgabe des Zentrums an Hitler mußte vorläufig deswegen erfolgen, weil, wie Brüning das ausdrücklich betonte, das Zentrum auf das härteste alle Inflations- und Preistreben bekämpfen werde. Außerdem hindere eine Beteiligung der Nazis an der gegenwärtigen Regierung die erfolgreiche Durchführung der kommenden internationalen Verhandlungen. Hier liegt das Hauptkern.

Die Ministerkandidatur des Herrn Hitler ist zu befehlen, als daß wir sie noch einmal ausdrücklich zu unterstützen brauchen. Aber trotzdem kann das Zentrum diese Schritte nicht nicht erfüllen. Noch ist der Nationalsozialismus zu sehr auf die „Politik der rauen Kämpfe“ eingestellt. Noch ist es nicht ganz klar ertrieben, ob Hitler mit seiner Anerkennung der privaten Schuldbürgung an das Ausland, mit

## Erfolge an der roten Streiffront!

Hamburger Hafenarbeiter kämpfen weiter

(Eig. Bericht) Hamburg, 2. November.

Der Streik der Hamburger Hafenarbeiter geht weiter. Die Nazis legen ihre Bemühungen fort, ganze Trupps ihrer Anhänger in Straßkord zu verschieben.

### Hamburger Bauarbeiter unersthüttert

Die in nordöstlicher Einzelschicht im Streikampf die Firma Ehlers in Hamburg zusammen mit den Mitgliedern der roten Bauarbeiterverbände stehenden Kollegen des Bauverbandes haben durch ihren Protest die Gewerkschaft gezwungen, den Streik anzuerkennen und Streikunterstützung zu leisten.

Wohlgemerkt, daß vor wenigen Tagen versuchten die Führer des Bauverbandes, Streikbrecher zu vernichten. Der einseitige Kampfwillige Bauarbeiter hat diesen schändlichen Plan gänzlich gemacht.

### Wieder ein Erfolg streikender Bauarbeiter

Der Streik der Bauarbeiter in Segesberg bei Hamburg hat einen vollen Erfolg geendet. Die Forderung der Streikenden zur Aufnahme des Lohnraubes und Beirichtung von Missetat wurde von der Firma reiflos bewilligt. In Siecht sind die 70 Bauarbeiter nun in den Streik getreten.

### Verhandlungsverhandlungen bei der Reichsbahn angeleitet!

(Eig. Meldg.) Berlin, 5. November 1931.

Im Einverständnis der Deutschen Reichsbahngesellschaft werden die Verhandlungsverhandlungen am Dienstag, dem 10. November, in Berlin wieder aufgenommen. Die Verhandlungen werden vor dem Sondergericht, Oberlandesgerichtsrat Dr. ... Köln, stattfinden.

### Große Erregung der Eisenbahner

Spontane Betriebsversammlung in Dessau.

Der Lohnabbauversuch durch die Postarbeiter hat bei den Eisenbahnern große Erregung hervorgerufen, da sie mit Recht befürchten, daß auch gegen sie ein solcher Lohnabbauversuch geplant werden wird. So z. B. ist die Erregung in der Dessauer Lokomotiv-Coloniatenwerkstatt so stark, daß die Eisenbahner spontan eine Betriebsversammlung durchführten, um den Leiter der Coloniatenwerkstatt zur Rede zu stellen. Überall wußte der Kampfwillige der Eisenbahner.

### Berliner Metallarbeiterkampf

(Eig. Drahtm.) Berlin, 6. November.

Gestern mittags trafen die Puhler und Karmacher bei Borlig geschlossen in den Streik. Sie fordern die Zahlung der alten Löhne, die die Firma in den letzten Tagen um 30-40 Prozent gekürzt hat. Im Laufe des heutigen Tages nehmen weitere Abschlüssen des Betriebes Borlig zu den Lohnrauberjahren der Betriebsleitung Stellung. Es wird mit der Ausdehnung des Streiks gerechnet.

Im Siemens-Werke-Werke gelang es den Kollegen in den Ableitungen Schleiferei, Werkzeugmacherei und Wälzerei durch geschlossenes Zutreten die Vertüfung der Arbeitsstätte auf 4 Tage zu verhindern.

Der Streik bei Borlig, die erfolgreiche Abwehr im Siemens-Werke-Werke und bei Siemens-Dynamo zeigt, daß in den Berliner Metallbetrieben eine Streikfront vorhanden ist. Die Metallarbeiter sind entschlossen, dem Lohnrauberwerk Widerstand zu leisten. Die Parole der RSD und des roten Metallarbeiterverbandes, den betrieblichen Lohnraub mit sofortigem Streik zu beantworten, wird immer mehr zur Parole der gesamten Metallarbeiter.







Brief an die Leuna-Arbeiter:

„Jetzt leben wir im Oktobersturm“

Der ehemalige Leuna-Meister Stein berichtet über das große chemische Kombinat im Vaterland der Arbeiterklasse ...

Son der Front des sozialistischen Aufbaus

Ein Genosse der Leuna-Front erhielt von dem ehemaligen Leuna-Arbeiter und Angehörigen des größten Interesses ...

Dein Brief vom 28. September erhielt ich am 6. Oktober ...

Zuge Arbeit und den 5. Tag Ruhe sind genügend Arbeitskräfte vorhanden, dann wird der Sechstendertag eingeführt ...

Eine Stadt ersteht im Raude

Was das gesellschaftliche Leben hier anbelangt, so haben wir dazu noch keine rechte Zeit gefunden ...

Ob wir im nächsten Jahre nach Deutschland auf Urlaub kommen, hängt von den politischen Verhältnissen ab ...

Wir haben angefragt, ob wir Angst vor dem Winter haben ...

Dem hier gibt es andere Wintererfahrung als dort ...

Wir werden hier nicht frieren, während in Deutschland die Erwerbslosen frieren müssen ...

Zur Oktoberfeier erwarten wir deutsche Delegierte ...

Wir schreiben, daß die Leuna-Könige die Benzolproduktion ...

Wir erfahren hier, wie überall in Deutschland Streiks ausbrechen ...

Mit kommunistischem Gruß an alle Leuna-Genossen

Guer Wilhelm Stein und Familie.

Hochbetrieb in unserer Fabrik

Am etwas neues von hier. Bei uns herrscht Hochbetrieb ...

Vor Angestellten-Entlassungen

Eine planmäßige Aufräumarbeit, eine richtig durchgeführte Einheitsfrontpolitik bringt die Angestellten in unsere Kampfzeilen

A.-A. Am 27. April 1929 betrug die Zahl der Leuna-Angestellten 3230 ...

Die Leuna-Direktion weiß die Stimmung in der Belegschaft richtig einzuschätzen ...

Die Angestellten lernen jetzt begreifen, daß sie, genau wie die übrigen Beschäftigten ...

Die Angestellten haben nun allerdings Diskussionen über den „großen Wohl“ und den „Dritten Reich“ ...

leicht zu erkennen, die Arbeit des einen muß der andere mit leisten ...

Die Angestellten sind für die rote Front zu gewinnen ...

Die Regierern haben nur allerscham Diskussionen über den „großen Wohl“ ...

Die Angestellten haben nun allerdings Diskussionen über den „großen Wohl“ ...

Braunkohlkumpels! Alarm in allen Revieren!

Kameraden! Betriebsräte!

Immer mehr wird der Lohn in den Braunkohlengruben abgenommen ...

In vielen Betrieben werden 10 bis 15 Prozent unter Tarif bei Lohngezahl gemacht ...

Immer neuen Angriff bereiten die Braunkohlengewinnlichen vor ...

Die Überbrückmacher des Grubentapitals, Geopol, erklärte kürzlich ...

Wir dürfen sich die Kameraden nicht gefallen lassen ...

Die vorbereitende Kampfschule, entsendet Delegierte zur ...

Die roten Betriebsräte im Bergbau. Die Bezirksleiter der RGD:

Walle Merzbürg

Sachsen

Thüringen

Berlin-Brandenburg

Magdeburg

Riesengewinn ermöglicht Lohnausgleich

Nicht ein Leuna-Kollege brauchte entlassen, wenn die Giftkönige auf einen Teil ihres Profites verzichteten — Das ganze eine Kampfrage

A.-A. Allenfalls auf dem Leuna-Bahnhof zeigt sich das gleiche Bild ...

In den letzten acht Wochen sind 1500 Kollegen durch das Lot gegangen ...

Die Reformisten haben in der Zeitmühle, in der sie sich in einer Betriebsratssitzung befinden ...

Jeder Klassenbewußte Leuna-Arbeiter erkennt, daß die Forderungen nur durch den Kampf durchzusetzen sind ...

Die Dividendenausschüttung im letzten Geschäftsjahre betrug ...

Die Lohnsumme für 20.000 Arbeiter beträgt im Jahre etwa 40 Millionen Mark ...

Rückfallsuchen lehnen die kapitalistischen Ausbeuter ihr Programm der „nationalen Selbsthilfe“ ...

Arbeiter, Angestellte der Leuna-Hölle, die Profite der Giftkönige ...

Über für uns sind sie bistafabel!

Wo ihr geht und steht, weiß auf die wohnigsten Profite hin und

mobilisiert den letzten Mann zum Kampf für Arbeit und Brot ...

Man schreibt uns aus Bud Dürrenberg:

A.-A. Vor fünf Jahren kam ich nach Leuna ...

Jeden Tag habe ich mit meiner Entlohnung zu rechnen ...

Ich bin passabel, aber in viel mehr ich doch, daß das Hinnehmen ...

Die RGD muß das Wirtschaft mit Einleitung dieses Partises ...

Was haben wir zu verlieren? Die Lohnbaupläne der Chemie ...

(Nächst Unterdruckt.)







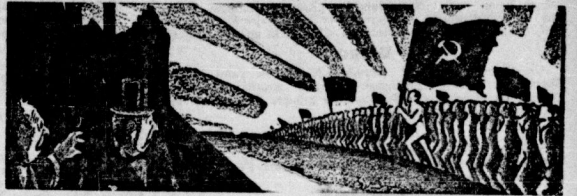


# Tagesmeldungen aus dem Sowjetland

## stürmischer Aufbau des Sozialismus — Herabsetzung der Preise — Erhöhung der Löhne

Wir haben einen unserer Mitarbeiter gebeten, uns einige Artikel und Meldungen aus der „Pravda“, dem Zentralorgan der Kommunistischen Partei Rußlands, zu übersetzen. Nachstehend drucken wir diese Übersetzungen ab.

Die wahllos herausgegriffenen Meldungen, die Skizze und das Gedicht zeigen den gewaltigen Unterschied, der zwischen dem Leben des Volkes in den kapitalistischen Ländern und dem des befreiten russischen Volkes besteht. In den kapitalistischen Ländern melden die Zeitungen täglich neue Stilllegungen und Entlassungen, neue Kürzungen der Löhne und Unterstützungen — ohne Aussicht auf Besserung. Im sozialistischen Rußland berichten alle Meldungen von der enthusiastischen Arbeit auf allen Abschnitten des Volkslebens — von einem stürmischen Aufbau. — Die Redaktion.



## Vorbereitung zum 14. Jahrestag

Leningrad, 30. Oktober. (Eig. Meld.) Eine Gruppe deutscher Arbeiter in der Fabrik „Mar Stahl“ vollendet die Montage der ersten zwei Exemplare eines Autos aus sowjetrussischem Material sein werden. Diese zwei Maschinen werden das Geschenk dieser Arbeitergruppe zur Feier der Oktoberrevolution sein.

Leningrad, 30. Oktober. (Eig. Meld.) In allen Abteilungen der roten Armee des Leningrader Kreises wird feierlich zur Durchführung der Oktoberrevolution gerufen. Es werden Verfammlungen mit Vorträgen über die Bedeutung der Oktoberrevolution abgehalten. Auch finden Abendunterhaltungen statt, auf denen Teilnehmer der Oktoberrevolution ihre Erinnerungen zum besten geben. Die Arbeiter der roten Armee noch enger mit den Betriebsarbeitern und den Kollektivbauern zu verbinden. Am Tage der Feier werden Wahlen der roten Armee sich auch auf den Bauernkollektive beziehen. Einige Tage vor der Feier der Oktoberrevolution werden Besprechungen zwischen den roten Arbeiter und Bauernkollektive stattfinden. Die gegenseitigen Besuche werden zur gemeinsamen Beratung über die Durchführung des Fünfjahresplans benutzt.

Moskau, 30. Oktober. (Eig. Bericht.) Auf die Initiative der Arbeiter an den Maschinen in der Fabrik „Wostok“ wird ein breiter Wettbewerb durchgeführt, der den Namen „Wostok Stern“ erhalten hat. Die Arbeiter und Arbeitergruppen, die bis zum 1. November das geforderte Soll erreichen und überschreiten, werden als Gewinner erhalten, an den Spitzen ihrer Fabriken, Maschinen, Werkstätten, Abteilungen usw. den „Wostok Stern“ des Oktobererfolgs willkommen zu lassen.

Moskau am 30. Oktober. (Eig. Bericht.) Im Nordkaukasus werden am 14. Jahrestage der Oktoberrevolution zwei neue Maschinenbau-Fabriken in Gang gesetzt. Es handelt sich um eine Traktorenbaufabrik und um eine Fabrik zur Herstellung von Baumaterialien. Um etwa dieselbe Zeit wird auch ein großes Abwasserwerk in Moskau in Gang gesetzt werden. Auf der Fabrik „Wostok“ in Moskau wird die rote „Schiffschmiede“ in Lagorod werden neue Abteilungen in Gang gesetzt.

Leningrad, 27. Oktober. (Eig. Meld.) Zum 14. Jahrestage der Oktoberrevolution wird die in dem Kreis Wolodarsk in der Nähe von Leningrad erbaute Superphosphatfabrik in Gang gesetzt werden. Anfanglich wird die Fabrik die zur Produktion benötigte Säure einfließen lassen. Bis Ende des Jahres werden 10000 Tonne Superphosphat hergestellt werden.

Moskau am 20. 27. Oktober. (Koslin.) Die Arbeiter der großen Schmelzfabrik „Krem“ haben ihr Verpfichtnis, bis zum 14. Jahrestage der Oktoberrevolution die Tagesförderung auf 2607 Tonne zu erhöhen. Auf der Fabrik „Der rote Oktober“ wird am 7. November ein neues Seminar eröffnet werden. In der Tabakfabrik wird ein neues Spielhaus und ein Warenhaus für die Stößbrigade eröffnet werden. Die Arbeiter der Fabrik Nr. 12 wird einschließlich der Revolutionstage zur 12-stündigen Arbeitszeit übergehen.

Leningrad, 27. Oktober. (Eig. Bericht.) Die Vorbereitungen zur Durchführung der Oktoberfeier in der roten Armee und auf den Schiffen der baltischen Flotte sind im vollen Gange. In den Schiffen werden unter Teilnahme von Arbeitern Einweihungsreden durchgeführt, auf denen Teilnehmer der Oktobererfolgs aus eigenen Erinnerungen erzählen. Am 7. und 8. November werden Betriebsarbeiter die Schiffe der baltischen Flotte besetzen. Die Oktoberfeier wird zum Anlaß genommen, um zwischen den Kollektivbauern und den Betriebsarbeitern revolutionäre Wettbewerbe abzuschließen.

Wladikawkas, 27. Oktober. (Koslin.) In der näheren und weiteren Umgebung von Wladikawkas werden am Anlaß der Revolutionstage 54 neue Schulen eröffnet. In 31 Kreise sind zu beiden Tagen das Alphabetentum vollständig liquidiert sein. In dem Industrieort Anzhoski wird ein Krankenhaus mit 140 Betten und eine Kinderkrippe eröffnet.

Wladikawkas, 27. Oktober. (Koslin.) Die fernöstlichen Fischergemeinschaften haben einen Eigenfang von 20 Tonne zusammengebracht, die die ersten fischen nach Moskau bringen soll. Ein Bogen bringt die allergrößten Sorten der Fische, die in den Häfen des Fernen Ostens gefangen werden. Der Zug wird in Moskau Anfangs November eintreffen. Die Fische werden der allseitigen Ausbeutung eingegliedert werden, die am Tage der Revolutionstage eröffnet wird.

Leningrad, 27. Oktober. (Eig. Meld.) Die Fabrik „Martin“ wird am Tage der Revolutionstage der sowjetrussischen Handels- und Gewerbetreibenden „Nolga“ und „Nema“ übergeben. Jedes dieser Schiffe hat 6000 Tonne Wasserbrückung. Die Dampfer werden in den Dienst des Verkehrs zwischen Ostsee und Barents gefahren werden. Anfangs November nimmt die Fabrik den Bau von zwei großen Holztransportfahrzeugen in Angriff, von denen jedes 9000 Tonne Holztransportfähigkeit haben wird.

## Moskau — Leningrad

Der stellvertretende Direktor der Moskauer Autofabrik „Stalin“ hat am 27. Oktober Moskau nach Leningrad geleitet hatte, machte in einer Unterhaltung über die Fabrik folgende Mitteilungen: Die Fabrik wurde organisiert, um einmal die Leistungsfähigkeit der ersten in Sowjetrußland hergestellten Lastautomobile auszuprobieren. Die Fahrt ging von Moskau nach Leningrad und zurück, und zwar mit voller Last, die auf jedem Wagen 25 Tonne betrug.

Zu dieser Zeit kam noch das Gemäch des Schöpfers und des Begleiters.

Auf der Fahrt nahmen drei Lastautos mit den Motoren Nummer 1, 7 und 8 teil. Zwei Maschinen („Korb“ und „Autofahrer“) haben an der Fahrt als Begleiter teilgenommen. Die Durchschnittsgeschwindigkeit betrug 25 Kilometer. Auf einzelnen Abschnitten fuhren die Autos mit einer Geschwindigkeit von 67 Stundenkilometer. Die Maschinen arbeiteten ohne Störungen. Fahrterlebrungen infolge irgendwelcher Brüche waren nicht zu verzeichnen.

Das Resultat der Versuchsfahrt ist ein glänzendes. Die fraglichen Lastautos sind bis zur letzten Schraube in Sowjetrußland hergestellt.

## Preiserabsetzung um 30 Prozent

Der Rat der Arbeit und Verteidigung, Abteilung Preise, verordnet:

- 1. Alle Preise im Kleinhandel sind im Durchschnitt um 30 Prozent herabzusetzen.
- 2. Es sind neue Preislisten herauszugeben für den Kleinhandel mit Textilzeugnissen, Edelmehl, Treibölen, Hauswaren, Seife, Gummischuhe, Fischwaren, Obst, Milchzeugnisse, Fischwaren, Fischkonserven, Zucker, Geflügel. Die neuen Preislisten müssen eine Herabsetzung der Preise um folgende Prozentsätze bringen: Baumwollwaren 30 Prozent, Anzüge und Kleider 31,5 Prozent, Schuhwerk 22,6 Prozent, Tricotagen 27 Prozent, Hauswaren 23 Prozent, Seife, wie Haushaltungs-, so auch Gesichtseife 32 Prozent, Gummischuhe 31 Prozent, Zucker 15,5 Prozent, Fischwaren (Konserven) 29,3 Prozent, Maltzextrakt 26,7 Prozent, Fischkonserven 30 Prozent, Obst 23 Prozent.

## Die Produktion steigt

Leningrad, 30. Oktober. (Koslin.) Der Seifenrat hat gemäß den Beschlüssen der Partei und der Regierung beschlossen, die Produktion an Haushaltsseife zu erweitern. Am kommenden Jahre werden die Seifenfabriken 80000 bis 90000 Tonne Haushaltsseife herstellen. In diesem Jahre waren es 44000 Tonne. Die Erweiterung der Produktion wird durch die Rekonstruktion der Fabriken erreicht. Nach der vollständigen Rekonstruktion wird die Jahresproduktion der Seifenfabriken 110000 Tonne betragen. Auf der Fabrik „Wostok“ ist die Produktion der Toiletteseife gesteigert worden. In diesem Jahre wird die Fabrik 90 Millionen Stück Toiletteseife liefern. Am kommenden Jahre wird die Produktion auf 210 Millionen Stück steigen.

3. Der Verkauf der Ware darf nur zu den in den neuen Preislisten festgelegten Preisen geschehen. Die neuen Preise müssen durch Ausschuss in den Verkaufsstellen allen Käufern zur Kenntnis gebracht werden.

- 4. Die Verordnung tritt mit dem 1. November 1931 in Kraft.
- 5. Irregularische Preisabweichungen dürfen nur ausnahmeweise und nur mit Genehmigung des Komjests für Arbeit und Verteidigung, Abteilung Preise, erfolgen.

Moskau, Krem, 27. Oktober 1931.

Vorsitzender des Sowjets für Arbeit und Verteidigung, Abteilung Preise:

M. Moskow (Strjabin).

Sekretär der Abteilung Preise: Ter-Gegharian.

## Die Stoßbrigade arbeitet ...

Die Zeit bis zum Ende des Monats wird in Stunden berechnet. Es ist noch sehr viel zu schaffen, um das Soll zu erfüllen. Die Stoßbrigade in der Abteilung, in der die Teilapparate zusammengeleimt werden, hat unter Führung ihres Leiters die Hälfteleistung aus jedem einzelnen herausgeholt. Der Apparat wandert wie ein Fußball von einem zum anderen.

Brigadier, es werden Schräubchen eingeschräubt, Drähte des Feilguts — bis endlich der Apparat im gleichen Rhythmus des Konstruktors verfährt.

Die Brigadiere und das Feilguthand bilden eine flotte vielbesarmige Brigade, die alle zwei Minuten den fälligen Teilapparat herauswirft. Die Apparate funkeln und fahren auf dem Transportband in die Kontrollabteilung und dann ins Lager.

„Gelt, Kabeldraht!“

Gelt ist ein Heimgewandener Brigadier mit einer goldenen Brille auf der stumpfen Nase, mit hartem Bartwuchs. Gelt wendet sich in der Richtung der Stimmen, doch seine Arbeit unterbricht er nicht. Er fährt fort, der Apparate in die grünen Kästen zu stellen, die Halbfabrikate zu besichtigen und auf das Transportband zu stellen. Gelt betrachtet aufmerksam die Stoßbrigade, die an beiden Seiten der Werkbank steht, er sieht unwillkürlich die Hände der arbeitenden Hände und betrachtet nun den Arbeiter, der den Kabeldraht befestigt. Seine fröhliche Links vom Arbeiter ein ganzer Haufen Kabeldraht, schon ist er weg.

Doch nicht wieder Unterbrechung? Neint, Gelt und wird unruhig, als er in den Händen des Arbeiters den letzte Kabeldraht sieht.

„Gelt, Kabeldraht!“ Die Unterbrechung nicht zu vermeiden sein, denkt Gelt und erinnert sich an einen Fall aus seiner langjährigen Praxis. Gelt arbeitete langezeit als Monteur, legte eine komplizierte Signalanlage. Die Zeichnungen erwieisen sich als fehlerhaft, der Strom ging nicht durch.

„Es klingelt nicht“, leuchtete der Arbeiter. „Du kannst plagen, doch es klingelt nicht! Wie ist es, Gelt, verlauf doch irgendeine?“ Mehrere Tage strengte Gelt sein Gehirn über der Zeichnung an. Es war schwer, doch letzten Endes fand er den Fehler und fortgerichtet ihn.

„Gelt, Kabeldraht!“ „Dannals war ich allein. Nun arbeite mit mir drei bis fünf Kollegen. Vorkommendenfalls werden sie alle mit mir gemeinsam nach der Überbringung der Schwierigkeiten trachten — und die Schuldige wird übermunden werden.“

„Brigadenführer, nun ist es der letzte Kabeldraht!“ Man kann schon im voraus sagen: Der erforderliche Kabeldraht wird nicht rechtzeitig geliefert werden. Die Folge wird eine Unterbrechung sein. Gelt läuft zum Leiter, das in die Abteilung führt, in dem der Kabeldraht angefertigt wird.

„Weshalb ist kein Kabeldraht da?“

„Dieviertel Telefonapparate fertig ist an?“

„Ja.“

„Und wir können nur für 140 Kabeldraht anfertigen. Ihr seid eben zu hoch eingepreist.“

„Des Kabelbrauchs wegen darf man die Arbeit nicht einstellen. Aber wenn euch nicht heimlich für eine Erhöhung eurer Produktion sorgen?“

„Ja, es notwendig.“

„Wir alle!“

Die Produktion der Stoßbrigade war so gelassen, daß sie eine Steigerung der Produktion der Kabeldrahtabteilung nach sich ziehen mußte ...

